

名作精品 彩图注音



影响孩子一生的经典故事

精彩绝伦的 世界经典童话

经典不朽的童话名篇

绚烂瑰丽的童话人生



中国少年儿童阅读文库

影响孩子一生的经典故事

精彩绝伦的 世界经典童话

编写/木也 等 绘画/梦幻卡通 等



 浙江少年儿童出版社

图书在版编目(CIP)数据

精彩绝伦的世界经典童话/木也编写. —杭州: 浙江少年儿童出版社, 2014. 7

(影响孩子一生的经典故事)

ISBN 978-7-5342-8154-9

I. ①精… II. ①木… III. ①童话-作品集-世界
IV. ①I18

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2014)第 105496 号

责任编辑 吴 珩

美术编辑 楼迎春

责任校对 冯季庆

责任印务 林百乐

影响孩子一生的经典故事
精彩绝伦的世界经典童话

浙江少年儿童出版社出版发行

(杭州市天目山路 40 号)

杭州下城教育印刷有限公司印刷 全国各地新华书店经销

开本 710×1000 1/16 印张 12 印数 1—15120

2014 年 7 月第 1 版 2014 年 7 月第 1 次印刷

ISBN 978-7-5342-8154-9 定价: 16.80 元

(如有印装质量问题, 影响阅读, 请与购买书店联系调换)



目录

海的女儿	1
渔夫和金鱼的故事	11
不肯长大的小泰莱莎	19
长袜子皮皮	27
白雪公主	36
皇帝的新装	43
灰姑娘	51
木偶奇遇记	59
青蛙王子	68
睡美人	73
豌豆上的公主	78
小红帽	81

✓
10/1



小魔女	85
勇敢的小裁缝	95
丑小鸭	102
卖火柴的小女孩	111
美人和怪兽	116
聪明的小狐狸	126
小穆克	136
红鬼的眼泪	142
小拇指	146
龙子太郎	155
野天鹅	165
自私的巨人	174
快乐王子	177
布勒门镇的音乐家	181
狐狸和葡萄	186





hǎi de nǚ ér 海的女儿

[丹麦] 安徒生

zài wèi lán sè de dà hǎi shēn chù yǒu yī zuò hǎi wáng de gōng diàn hǎi wáng
在蔚蓝色的大海深处，有一座海王的宫殿。海王
yǒu liù gè nǚ ér zuì xiǎo de gōng zhǔ shì liù gè nǚ ér zhōng zuì měi lì de hǎi
有六个女儿，最小的公主是六个女儿中最美丽的。海
wáng zài hěn duō nián qián jiù shī qù le qī zi gōng zhōng de yī qiè dōu yóu lǎo zǔ
王在很多年前就失去了妻子，宫中的一切都由老祖
mǔ liào lǐ cí xiáng de lǎo zǔ mǔ cháng cháng gěi gōng zhǔ men jiǎng lù dì shàng rén
母料理。慈祥的老祖母常常给公主们讲陆地上人
lèi de gù shì gù shì zhōng de yī qiè lìng gōng zhǔ men fēi cháng zhāo mí děng
类的故事。故事中的一切令公主们非常着迷。“等
nǐ men mǎn le shí wǔ suì wǒ jiù zhǔn xǔ nǐ men dào hǎi miàn shàng qù kàn wài miàn
你们满了十五岁，我就准许你们到海面上去看外面



de shì jiè lǎo zǔ mǔ shuō hěn kuài dà gōng zhǔ mǎn le shí wǔ suì tā fú chū
的世界。”老祖母说。很快，大公主满了十五岁，她浮出
shuǐ miàn kàn dào le wài miàn shén qí de shì jiè
水面，看到了外面神奇的世界。

tā huí lái de shí hou jiǎng le xǔ duō yǒu qù de shì qing dì èr nián dì
她回来的时候，讲了许多有趣的事情。第二年、第
sān nián dì sì nián dì wǔ nián jǐ gè jiě jie dōu mǎn le shí wǔ suì kě yǐ
三年、第四年、第五年，几个姐姐都满了十五岁，可以
shēng dào hǎi miàn shàng qù le xiǎo gōng zhǔ duō xiàn mù a yīn wèi tā bǐ shéi dōu
升到海面上去了。小公主多羡慕啊，因为她比谁都
kě wàng kàn dào wài miàn de shì jiè
渴望看到外面的世界。

zhè yī tiān zhōng yú lái dào le xiǎo gōng zhǔ yě mǎn le shí wǔ suì dāng tā
这一天终于来到了，小公主也满了十五岁。当她
shēng dào hǎi miàn shàng de shí hou tā kàn dào le měi lì de yún xiá hé yī sōu piào
升到海面上的时候，她看到了美丽的云霞和一艘漂





liang de dà chuán dà chuán shàng dēng huǒ huī huáng hái chuán lái zhèn zhèn dòng tīng
亮的大船。大船上灯火辉煌，还传来阵阵动听
de yīn yuè
的音乐。

xiǎo gōng zhǔ yóu dào chuán biān kàn jiàn chuán zhōng yāng zhàn zhe yī wèi yīng jùn
小公主游到船边，看见船中央站着一位英俊
de wáng zǐ yuán lái shuǐ shǒu men zhèng zài wèi wáng zǐ qīng zhù shēng rì tā men
的王子，原来水手们正在为王子庆祝生日。他们
kuài lè de chàng gē tiào wǔ rán fàng yàn huǒ xiǎo gōng zhǔ qiǎo qiǎo de duǒ zài yī
快乐地唱歌跳舞，燃放焰火。小公主悄悄地躲在一
páng kàn le hěn jiǔ hěn jiǔ yè shēn le hū rán hǎi shàng qǐ le fēng bào kuáng
旁，看了很久很久。夜深了，忽然，海上起了风暴。狂
fēng xiān qǐ jù làng dǎ duàn le wéi gān chuán fā chū suì liè de shēng yīn hěn kuài
风掀起巨浪，打断了桅杆，船发出碎裂的声音，很快
jiù chén le chuán shàng de rén dōu diào jìn le hǎi lǐ wáng zǐ hé shuǐ shǒu men zài
就沉了。船上的人都掉进了海里，王子和水手们在
dà hǎi lǐ pīn mìng de zhēng zhá xiǎo gōng zhǔ kàn dào wáng zǐ fēi cháng gāo xìng dàn
大海里拼命地挣扎。小公主看到王子非常高兴，但
tā hěn kuài xiǎng qǐ rén lèi shì bù néng dāi zài shuǐ lǐ de yǎn kàn wáng zǐ jiù yào bèi
她很快想起人类是不能待在水里的。眼看王子就要被
hǎi làng tūn mò le xiǎo gōng zhǔ yóu dào le tā de shēn biān dài zhe tā xiàng àn biān
海浪吞没了，小公主游到了他的身边，带着他向岸边
yóu qù
游去。

tài yáng shēng qǐ lái le xiǎo gōng zhǔ bǎ hūn mí de wáng zǐ qīng qīng de fàng
太阳升起来了，小公主把昏迷的王子轻轻地放
zài shā tān shàng bìng zài tā qīng xiù de é tóu shàng wěn le yī xià xī wàng tā
在沙滩上，并在他清秀的额头上吻了一下，希望他
néng gòu sū xǐng guò lái yuǎn chù de zhōng shēng xiǎng qǐ lái le xiǎo gōng zhǔ kàn jiàn
能够苏醒过来。远处的钟声响起来了，小公主看见
xǔ duō nián qīng de gū niang cháo shā tān zǒu lái biàn jí máng duǒ dào le yī kuài dà
许多年轻的姑娘朝沙滩走来，便急忙躲到了一块大
jiāo shí hòu miàn
礁石后面。

gū niang men fā xiàn le wáng zǐ wéi zài tā shēn biān wáng zǐ màn màn sū
姑娘们发现了王子，围在他身边。王子慢慢苏
xǐng guò lái cháo zhōu wéi de rén lù chū wēi xiào kě shì tā méi yǒu duì xiǎo gōng zhǔ
醒过来，朝周围的人露出微笑。可是，他没有对小公主
wēi xiào yīn wèi tā yī diǎn dōu bù zhī dào shì xiǎo gōng zhǔ jiù le tā
微笑，因为他一点都不知道是小公主救了他。

xiǎo gōng zhǔ yuǎn yuǎn de kàn zhe xīn lǐ fēi cháng nán guò jiē xià lái de hěn
小公主远远地看着，心里非常难过。接下来的很
duō gè qīng chén hé huáng hūn tā dōu fú chū shuǐ miàn xiàng tā céng jīng jiù guò wáng
多个清晨和黄昏，她都浮出水面，向她曾经救过王
zǐ de dì fang yóu qù kě shì tā zài yě méi yǒu jiàn dào wáng zǐ
子的地方游去，可是她再也没有见到王子。

lǎo zǔ mǔ chá jué le xiǎo gōng zhǔ xīn lǐ de mì mì tā gào su xiǎo gōng
老祖母察觉了小公主心里的秘密。她告诉小公
zhǔ rén yú hé rén bù néng shēng huó zài yì qǐ wàng diào wáng zǐ nǐ kě yǐ
主，人鱼和人不能生活在一起，“忘掉王子，你可以
kuài lè de zài dà hǎi lǐ huó shàng sān bǎi nián lǎo zǔ mǔ shuō
快乐地在大海里活上三百年。”老祖母说。

kě shì xiǎo gōng zhǔ yǐ jiàn jiàn de ài shàng le rén lèi tā pàn wàng néng
可是，小公主已渐渐地爱上了人类，她盼望能
shēng huó zài tā men zhōng jiān wèi le biàn chéng rén tā yuàn yì fàng qì shēng mìng
生活在他们中间。为了变成人，她愿意放弃生命。
xiǎo gōng zhǔ tōu tōu liú chū gōng diàn gǔ qǐ yǒng qì yóu guò mǎn shì guài wu de zhǎo
小公主偷偷溜出宫殿，鼓起勇气游过满是怪物的沼

zé lái dào le wū pó de zhù chù
泽，来到了巫婆的住处。

tā xiàng wū pó biǎo
她向巫婆表
míng le xīn yì wū pó
明了心意。巫婆
shuō ràng yú wěi biàn
说：“让鱼尾变
chéng tuǐ huì hěnòng nǐ
成腿会很痛，你
měi zǒu yí bù dōu xiàng zǒu
每走一步都像走
zài dāo jiān shàng ér
在刀尖上，而
qiě nǐ zài yě bù néng huí
且你再也无法回
dào hǎi dǐ rú guǒ wáng
到海底。如果王
zǐ ài shàng le bié rén
子爱上了别人，





nǐ jiāng huì biàn chéng shuǐ shàng de pào mò
你将会变成水上的泡沫。”

wǒ yuàn yì xiǎo gōng zhǔ shuō yú shì wū pó gěi le tā yī píng yào
“我愿意。”小公主说。于是，巫婆给了她一瓶药，

tóng shí ná zǒu le tā měi lì de shēng yīn xiǎo gōng zhǔ chéng le jì bù néng chàng
同时拿走了她美丽的声音。小公主成了既不能唱
gē yě bù néng shuō huà de yǎ ba
歌也不能说话的哑巴。

tā ná zhe yào zuì hòu yī cì huí dào fù qīn de gōng diàn suǒ yǒu de rén dōu
她拿着药，最后一次回到父亲的宫殿。所有的人都

yǐ jīng rù shuì le tā liú zhe yǎn lèi rào zhe gōng diàn yóu le jǐ quān xiàng qīn rén
已经入睡了，她流着眼泪绕着宫殿游了几圈，向亲人

zuò zuì hòu de gào bié rán hòu tā diào zhuǎn tóu xiàng wáng zǐ de gōng diàn yóu qù
作最后的告别。然后她掉转头向王子的宫殿游去。

lí míng qián de shā tān shàng jìng qiāo qiāo de zhǐ yǒu yuè guāng yǐng zhào zhe
黎明前的沙滩上静悄悄的，只有月光映照着

wáng zǐ de gōng diàn xiǎo gōng zhǔ zuò zài gōng diàn qián de dà lǐ shí tái jiē shàng
王子的宫殿。小公主坐在宫殿前的大理石台阶上，

hē xià le shǒu zhōng de yào dùn shí jù liè de téng tòng xiàng yī bǎ fēng lì de jiān
喝下了手中的药。顿时，剧烈的疼痛像一把锋利的尖

dāo pī kāi le tā de shēn tǐ xiǎo gōng zhǔ hūn le guò qù
刀劈开了她的身体，小公主昏了过去。

dāng tā sū xǐng de shí hou wēn nuǎn de yáng guāng zhèng zhào zhe tā tā fā
当她苏醒的时候，温暖的阳光正照着她。她发

xiàn wáng zǐ jiù zhàn zài miàn qián yòng wū hēi de yǎn jīng wàng zhe tā xiǎo gōng zhǔ
现王子就站在面前，用乌黑的眼睛望着她。小公主



hài xiū de dī xià tóu zhè shí tā jīng xǐ
害羞地低下头，这时她惊喜
de fā xiàn zì jǐ de yú wěi yǐ jīng biàn
地发现自己的鱼尾已经变
chéng le yī shuāng bái xī měi lì de tuǐ
成了一双白皙美丽的腿，
tā zhēn de biàn chéng rén le tā yòng nóng
她真的变成人了！她用浓
mì de cháng fà zhē gài zhù chì luǒ de shēn
密的长发遮盖住赤裸的身
tǐ xiàng wáng zǐ wēi xiào
体，向王子微笑。

nǐ jiào shén me cóng nǎ lǐ
“你叫什么？从哪里
lái wú lùn wáng zǐ wèn tā shén me
来？”无论王子问她什么，
tā dōu wú fǎ huí dá zhǐ néng cháo wáng
她都无法回答，只能朝王
zǐ wēi xiào wǒ jiù shì jiù nǐ de rén
子微笑。“我就是救你的人

ya tā de xīn zhè yàng shuō
呀。”她的心这样说。

wáng zǐ wǎn zhe tā de shǒu bǎ tā dài
王子挽着她的手，把她带

jìn gōng diàn xiǎo gōng zhǔ měi zǒu yī bù dōu xiàng
进宫殿。小公主每走一步都像

zǒu zài jiān dāo shàng dàn tā yī diǎn yě bù zài
走在尖刀上，但她一点也不在

yì yīn wèi wáng zǐ jiù zài tā de shēn biān
意，因为王子就在她的身边，

tā shì duō me de kuài lè a wáng
她是多么地快乐啊。王

zǐ mìng rén gěi tā chuān shàng qīng
子命人给她穿上轻

shā zuò de yī fu bǎ tā jiè shào
纱做的衣服，把她介绍

gěi gōng zhōng de měi yī gè
给宫中的每一个

rén tā shì duō me měi lì
人。“她是多么美丽





a shì jiè shàng zài yě zhǎo
啊，世界上再也找
bù chū bǐ tā gèng měi lì de
不出比她更美丽的
rén le rén men yì lùn zhe
人了。”人们议论着。

wáng zǐ hěn xǐ huan
王子很喜欢

tā jīng cháng dài zhe tā qí
她，经常带着她骑
mǎ pá shān shī qù le shēng
马、爬山。失去了声
yīn de xiǎo gōng zhǔ bù néng wéi
音的小公主不能为
wáng zǐ chàng gē dàn tā huì
王子唱歌，但她会
suí zhe yīn yuè piān piān qǐ wǔ
随着音乐翩翩起舞，
tā de wǔ bǐ gōng zhōng rèn hé
她的舞比宫中任何

yī gè nǚ hái zi dōu tiào de hǎo wǒ yào nǐ yǒng yuǎn liú zài wǒ shēn biān wáng
一个女孩子都跳得好。“我要你永远留在我身边。”王
zǐ duì tā shuō
子对她说。

dāng suǒ yǒu de rén dōu shuì zháo yǐ hòu xiǎo gōng zhǔ jiù huì lái dào dà lǐ shí
当所有的人都睡着以后，小公主就会来到大理石

tái jiē shàng jiāng gǔn tàng de shuāng jiǎo jìn zài qīng liáng de hǎi shuǐ zhōng tā wàng
台阶上，将滚烫的双脚浸在清凉的海水中。她望
zhe dà hǎi sī niàn zhe fù qīn lǎo zǔ mǔ hé jiě jie men yī tiān yè lǐ tā zhēn
着大海，思念着父亲、老祖母和姐姐们。一天夜里，她真
de kàn jiàn le tā men jiě jie men shǒu wǎn zhe shǒu chàng zhe yōu shāng de gē lián
的看见了他们。姐姐们手挽着手，唱着忧伤的歌。连
duō nián bù céng fú chū hǎi miàn de hǎi wáng hé lǎo zǔ mǔ yě zài nà lǐ
多年不曾浮出海面的海王和老祖母也在那里。

rì zi yī tiān tiān guò qù wáng zǐ yuè lái yuè ài xiǎo gōng zhǔ le kě shì
日子一天天过去，王子越来越爱小公主了。可是

tā wú fǎ mǎ shàng qǔ tā yīn wéi guó wáng wéi tā dìng xià le hūn yuē wèi hūn qī
他无法马上娶她，因为国王为他定下了婚约，未婚妻
shì yī wèi lín guó de gōng zhǔ àn zhào lǐ jié wáng zǐ bì xū qù bài fǎng tā
是一位邻国的公主。按照礼节，王子必须去拜访她。



bié dān xīn zhè zhǐ shì wǒ fù mǔ de
“别担心，这只是我父母的
mìng lìng wǒ huì píng zì jǐ de yì yuàn
命令。我会凭自己的意愿
xuǎn zé qī zi wǒ yī dìng huì xuǎn zé
选择妻子，我一定会选择
nǐ de wáng zǐ duì xiǎo gōng zhǔ shuō
你的。”王子对小公主说。

tā men dēng shàng huá lì de dà
他们登上华丽的大
chuán qǐ chéng qù le lín guó
船，起程去了邻国。

lín guó de guó wáng yòng shèng dà
邻国的国王用盛大
de yí shì huān yíng wáng zǐ de dào lái。
的仪式欢迎王子的到来。
wáng zǐ jiàn dào le měi lì de lín guó gōng
王子见到了美丽的邻国公
zhǔ tā jiù shì zài shā tān shàng jiào xǐng
主，她就是在沙滩上叫醒
wáng zǐ de nián qīng gū niang nǐ shì
王子的年轻姑娘。“你是
wǒ yī zhí zài sī niàn de rén a wáng
我一直在思念的人啊！”王
zǐ mǎ shàng guì xià xiàng lín guó gōng zhǔ
子马上跪下向邻国公主

qiú hūn xiǎo gōng zhǔ zhàn zài yī páng zhǐ jué de zì jǐ de xīn zài liú xuè
求婚。小公主站在一旁，只觉得自己的心在流血。

jiào táng de zhōng shēng qiāo xiǎng le wáng zǐ hé gōng zhǔ zài huá lì de dà
教堂的钟声敲响了，王子和公主在华丽的大
chuán shàng jǔ xíng hūn lǐ xiǎo gōng zhǔ wèi xīn hūn fū fù tiào qǐ le wǔ dǎo tā
船上举行婚礼。小公主为新婚夫妇跳起了舞蹈，她
cóng lái dōu méi yǒu tiào de zhè me hǎo jiǎn lì de dāo zi fǎng fú zài gē kāi tā de
从来都没有跳得这么好。尖利的刀子仿佛在割开她的
shuāng jiǎo kě tā yī diǎn yě bù zài hu yīn wèi tā zhī dào dāng tài yáng shēng
双脚，可她一点也不在乎，因为她知道，当太阳升
qǐ de shí hou tā jiù huì huà chéng hǎi shàng de pào mò yǒng yuǎn de xiāo shī
起的时候，她就会化成海上的泡沫，永远地消失。

yè shēn le wáng zǐ wǎn zhe xīn niáng zǒu jìn zhàng peng xiū xi xiǎo gōng zhǔ
夜深了，王子挽着新娘走进帐篷休息。小公主



dú zì liú zài chuán biān děng dài zhe dì yī lǚ yáng guāng de chū xiàn
独自留在船边，等待着第一缕阳光的出现。

tū rán hēi sè de bō tāo zhōng chū xiàn le tā de jiě jie men tā men liǎn
突然，黑色的波涛中出现了她的姐姐们。她们脸

sè cāng bái cháng fà dōu bù jiàn le
色苍白，长发都不见了。

wǒ men yòng tóu fa xiàng wū pó huàn lái yī bǎ dāo zi nǐ zhǐ yào zài tài
“我们用头发向巫婆换来一把刀子。你只要在太

yáng chū lái qián bǎ dāo cì jìn wáng zǐ de xiōng táng ràng tā de rè xuè liú zài nǐ de
阳出来前把刀刺进王子的胸膛，让他的热血流在你的

jiǎo shàng nǐ de shuāng jiǎo jiù huì biàn huí yú wěi nǐ jiù kě yǐ chóng xīn huí dào dà
脚上，你的双脚就会变回鱼尾，你就可以重新回到大

hǎi lǐ jiě jie men bǎ dāo rēng gěi xiǎo gōng zhǔ rán hòu xiāo shī zài bō tāo zhōng
海里。”姐姐们把刀扔给小公主，然后消失在波涛中。

xiǎo gōng zhǔ ná zhe
小公主拿着

dāo zǒu jìn zhàng peng shuì
刀走进帐篷。睡

mèng zhōng de wáng zǐ xiǎn
梦中的王子显

de nà me ān xiáng xìng
得那么安详、幸

fú tā zài wáng zǐ de qián
福，她在王子的前

é shàng qīng qīng wěn le
额上轻轻吻了

yī xià bǎ dāo rēng jìn le
一下，把刀扔进了

hǎi lǐ
海里。

tiān kōng jiàn jiàn liàng
天空渐渐亮

le qǐ lái xiǎo gōng zhǔ
了起来，小公主

xiàng wáng zǐ wàng le zuì
向王子望了最

hòu yī yǎn zhuǎn shēn tiào
后一眼，转身跳

jìn le hǎi zhōng hěn kuài
进了海中。很快，



tā jué de zì jǐ de shēn tǐ yī diǎn yī diǎn de róng huà chéng le pào mò
她觉得自己的身体一点一点地融化成了泡沫。

yáng guāng wēn nuǎn de zhào zài hǎi shàng xiǎo gōng zhǔ jué de zì jǐ jiàn jiàn
阳光温暖地照在海上，小公主觉得自己渐渐
de cóng pào mò zhōng shēng le qǐ lái qīng yíng de xiàng tài yáng piāo qù yī gè
地从泡沫中升了起来，轻盈地向太阳飘去。一个
shēng yīn gào su tā yīn wèi tā de shàn liáng sān bǎi nián hòu tā jiāng huò dé yī
声音告诉她，因为她的善良，三百年后，她将获得一
gè bù miè de líng hún
个不灭的灵魂。

xiǎo gōng zhǔ xiàng chuán shàng wàng qù tā kàn jiàn wáng zǐ hé tā de xīn
小公主向船上望去，她看见王子和他的新
niáng zhèng zài jiāo jí de xún zhǎo tā míng míng zhī zhōng tā qīn wěn zhe tā men de
娘正在焦急地寻找她。冥冥之中，她亲吻着他们的
qián é rán hòu qí shàng méi guī sè de yún cǎi xiàng tiān kōng shēng qù
前额，然后骑上玫瑰色的云彩，向天空升去……





yú fū hé jīn yú de gù shi

渔夫和金鱼的故事

[俄国]普希金

cóng qián yǒu gè lǎo tóu hé tā de lǎo tài pó zhù zài wèi lán de dà
从前，有个老头儿和他的老太婆，住在蔚蓝的大

hǎi biān
海边。

tā men zài yī jiān pò jiù de xiǎo tǔ wū lǐ zhù le sān shí sān nián lǎo tóu
他们在一间破旧的小土屋里住了三十三年。老头儿

měi tiān chū qù sā wǎng dǎ yú lǎo tài pó zài jiā lǐ fǎng shā zhī bù yǒu yī tiān
每天出去撒网打鱼，老太婆在家里纺纱织布。有一天，

lǎo tóu sā xià yú wǎng tuō shàng lái de shì yī wǎng shuǐ zǎo tā zài sā le yī
老头儿撒下渔网，拖上来的是一网水藻。他再撒了一

cì wǎng tuō shàng lái de shì yī wǎng hǎi cǎo tā yòu sā dì sān wǎng zhè huí
次网，拖上来的是一网海草。他又撒第三网，这回

wǎng dào le yī tiáo xiǎo yú zhè bù shì yī tiáo pǔ tōng de xiǎo yú ér shì yī tiáo
网到了一条小鱼。这不是一条普通的小鱼，而是一条

jīn yú jīn yú fā chū rén de shēng yīn xiàng lǎo tóu kǔ kǔ āi qiú lǎo yé
金鱼。金鱼发出人的声音，向老头儿苦苦哀求：“老爷

爷，请你把我放回大海吧！只要你放了我，我会给你很

gāo de bào chou nǐ yào shén me jiù gěi nǐ shén me lǎo tóu chī le yī jīng
高的报酬，你要什么，就给你什么。”老头儿吃了一惊，

xīn lǐ yǒu diǎn hài pà tā dǎ yú sān shí sān nián cóng lái méi yǒu tīng shuō guo yú
心里有点害怕。他打鱼三十三年，从来没有听说过鱼





huì jiǎng huà tā bǎ nà tiáo jīn yú fàng dào shuǐ lǐ qīn qiè de shuō xiǎo jīn yú
会讲话。他把那条金鱼放到水里，亲切地说：“小金鱼，
wǒ bù yào nǐ de bào chou nǐ huí dào dà hǎi lǐ qù ba nǐ kě yǐ zài dà hǎi lǐ
我不要你的报酬。你回到大海里去，你可以在大海里
zì yóu zì zài de yóu wán
自由自在地游玩。”

lǎo tóu huí dào jiā lǐ duì lǎo tài pó shuō jīn tiān wǒ zhuō dào yī tiáo
老头儿回到家里，对老太婆说：“今天我捉到一条

